

CUPRINS (Inhalt)

CUVÂNT ÎNAINTE (Vorwort)	XI
--------------------------------	----

LECȚIA ÎNTÂI (Lektion 1)

Text (Lesestück)	1
În excursie	
Fonetică (Phonetik)	2
Die Vokale – Die Konsonanten	
Gramatică și exerciții (Grammatik und Übungen)	4
Das Geschlecht der Substantive – Der unbestimmte Artikel – Der bestimmte Artikel – Das Präsens des Hilfsverbs <i>a fi</i> (sein) – unde/de unde? – Berufe	

LECȚIA A DOUA

Texte	8
La agenția TAROM – La alimentară	
Gramatică și exerciții	10
Die Grundzahlen 1–10 – Die Uhrzeit – Der bestimmte Artikel (Fortsetzung) – Das Präsens des Hilfsverbs <i>a avea</i> (haben) – Berufe (Fortsetzung) – Die Verneinung mit <i>nu</i> – Substantiv + <i>de</i> (von) + Substantiv	

LECȚIA A TREIA

Texte	14
O convorbire între studenți – Despre familie	
Gramatică și exerciții	16
Die Kurzformen der Hilfsverben – Der Plural der maskulinen unbestimmten Substantive – Die Grundzahlen 11–19 – Die Grundrechenarten – aici/acolo – nici ... nici	

LECȚIA A PATRA

Texte	20
La hotel – În camera de hotel	
Gramatică și exerciții	22
Der Plural der femininen und neutralen (unbestimmten) Substantive – Die Adjektive mit 4 Formen – Die Grundzahlen 20–100 – Die Präpositionen <i>în, la, din, pe</i> und <i>cu</i> – Die doppelte Verneinung – tot – Două proverbe	

LECȚIA A CINCEA

Texte	28
La piață – Un student cam dezordonat	
Gramatică și exerciții	30
Der bestimmte Artikel (Fortsetzung) – Das Possessivpronomen – Die Adjektive mit 3 und 2 Formen sowie unveränderliche Adjektive – Die unbestimmte und bestimmte Form der Substantive – Die Steigerung der Adjektive – Die Grundzahlen ab 100 – Partitives <i>de</i> – <i>care</i> – <i>unde</i> /de unde? (Fortsetzung) – O glumă	

LECȚIA A ȘASEA

Texte	36
O garsonieră de student – Câte ceva despre România	
Exerciții recapitulative (Wiederholungsübungen)	38
La alimentară	

TEST 1	41
--------------	----

LECȚIA A ȘAPTEA

Texte	44
Într-o zi de vară – Vă place mâncarea românească?	
Gramatică și exerciții	46
Das Präsens der Verben auf <i>-a</i> – Die unregelmäßigen Verben <i>a mânca</i> und <i>a bea</i> im Präsens – Das (betonte) Personalpronomen im Dativ – Die Wochentage – O întâmplare adevărată	

LECȚIA A OPTA

Texte	52
Ce ghinionist sunt – Din păcate îmbătrânesc	
Gramatică și exerciții	54
Das Präsens der Verben auf <i>-i</i> – Die unregelmäßigen Verben <i>a sta</i> und <i>a vrea</i> im Präsens – Der Konjunktiv der 1. und 2. Person Singular und Plural – Das Personalpronomen im Dativ + <i>a fi</i> – Monatsnamen – hai! – Präposition + unbestimmter Artikel – Un om nehotărât – La întâlnire	

LECȚIA A NOUA

Texte	60
Punct de întâlnire: Ceasul rău – Doamnele stau la taclale	
Gramatică și exerciții	62
Das Präsens der Verben auf <i>-e</i> – Die unregelmäßigen Verben <i>a da</i> , <i>a lua</i> im Präsens – Die Genitiv- und Dativformen der unbestimmten und bestimmten Artikel – Die Demonstrativpronomen <i>acesta</i> und <i>acela</i> – Copiii!	

LECTȚIA A ZECEA

Texte	66
Hai să stăm la taifas! – Femeile au mereu ultimul cuvânt	
Gramatică și exerciții	68
Das Präsens der Verben auf <i>-ea</i> und <i>-î</i> – Das unpersönliche Verb <i>a trebui</i> – îmi pare bine (rău) – Die Übersetzung des deutschen <i>es</i> ins Rumänische – dânsul, dumnealui – Proverbe	

LECTȚIA A UNSPREZECEA

Texte	72
Vise și numai vise – Timpul probabil	
Gramatică și exerciții	73
Der Konjunktiv Präsens der 3. Person Singular und Plural – Das Futur – Horoscop pentru zilele de 2 și 3 martie	

LECTȚIA A DOUĂSPREZECEA

Texte	77
Într-un magazin universal – Câte ceva despre geografia României	
Exerciții recapitulative	79
Horoscop pentru zilele de 2 și 3 martie (continuare)	

TEST 2	82
--------------	----

LECTȚIA A TREISPREZECEA

Texte	85
Nu-i bine să fi leneș – Cursuri și ... curse	
Gramatică și exerciții	87
Das Partizip – Das Supinum – Der „perfect compus“ – Der Akkusativ der Personalpronomen (betont) – Vokalalternation bei den Verben – Die Präposition <i>peste</i> – <i>se</i> + Verb – Der lange Infinitiv – Mica publicitate	

LECTȚIA A PAISPREZECEA

Texte	95
Timp avem, costume de baie avem ... – De când v-aștept	
Gramatică și exerciții	97
Der Akkusativ der Substantive – Der Akkusativ der Personalpronomen (unbetont) – Das Perfekt + unbetonte Form des Personalpronomens – Das Demonstrativpronomen <i>celălalt</i> – de când? – Unterordnende Konjunktionen – Das Verb <i>a căuta</i> – Mica publicitate (continuare)	

LECTȚIA A CINCISPREZECEA

Texte	103
Nu-i frumos să ceri ceva de la prieteni – Despre un accident de circulație Gramatică și exerciții	105
Der Dativ der Personalpronomen – Das Passiv – Das Gerundium – Die Vorsilbe <i>ne-</i> + Gerundium – Das Supinum (Fortsetzung) – <i>ăsta</i> und <i>ăla</i> – Der Genitiv-Artikel – Das Verb <i>a vinde</i> – Record: Cel mai mare sanviș din România va fi preparat la Reșița – Vânzătorii de casete dispar din pasaj	

LECTȚIA A ȘAISPREZECEA

Texte	111
Interviu într-o stație de autobuz – Când noi eram copii...	
Gramatică și exerciții	113
Das Reflexivpronomen – Das Imperfekt – Weitere Vokalalternationen – Konzessivkonjunktionen – Die indirekte Rede – Din programul TV	

LECTȚIA A ȘAPTESPREZECEA

Texte	119
Am probleme – La biroul de informații	
Gramatică și exerciții	121
Der Imperativ – Die Ordnungszahlen – Die Rechtschreibung – St. O. Iosif: Cîntec de primăvară – Cîntec	

LECTȚIA A OPTSPREZECEA

Texte	125
Pe litoral – Pe scurt despre istoria României	
Exerciții recapitulative	128
Două rețete culinare	

TEST 3	132
--------------	-----

LECTȚIA A NOUĂSPREZECEA

Texte	136
Discuții ... în familie – La doctor	
Gramatică și exerciții	138
Der Imperativ (Fortsetzung) – Das Plusquamperfekt – Der Vokativ – Verben mit Personalpronomen – cât? câtă? câți? câte? – câte doi, câte trei – Familiennamen, umgangssprachlich – Diminutive – Bună dimineața!	

LECTIA A DOUĂZECEA

Texte	144
Sunt deja milionar! – Prost să fii, noroc să ai!	
Gramatică și exerciții	146
Der Optativ – Die Zukunft in der Vergangenheit – Der Gebrauch des Infinitivs – Präpositionen mit dem Genitiv und Dativ – Germania, invadată de bancnote false – Umor	

LECTIA A DOUĂZECI ȘI UNA

Texte	151
Ești un nepriceput! – Unde o fi familia Müller?	
Gramatică și exerciții	153
Der Präsuntiv – Das Supinum (Fortsetzung) – Adverbialkonstruktionen – Die unpersönlichen Verben <i>a-i sta</i> und <i>a-i veni</i> – Der Superlativ – ori – Pronomen + Pronomen – Partizipien auf <i>-t</i> – unul/altul – amândoi/amândouă – Präpositionen mit dem Genitiv (Fortsetzung) – Unregelmäßige Pluralformen der Substantive – Creierul animalelor domestice este mai mic decât al celor sălbatice	

LECTIA A DOUĂZECI ȘI DOUA

Texte	161
Iar acum începem cheful! – Mi-am găsit un iubit	
Gramatică și exerciții	162
Der Konjunktiv Perfekt – Die Verben <i>a i se părea</i> , <i>a i se cuveni</i> , <i>a i se face</i> – vreun, vreo – <i>-va</i> – Der possessive Dativ – să trăiască – Wiederholungszahlen – <i>ne-</i> – Der Vokativ Plural – Câștigătorul marelui premiu de muzică populară va primi un măgăruș de două luni și jumătate – Steaua pleacă azi spre Madrid	

LECTIA A DOUĂZECI ȘI TREIA

Texte	168
La aeroport – O scrisoare	
Gramatică și exerciții	171
Briefe schreiben – Unregelmäßige Substantive – Gerundium + unbetontes Personalpronomen – <i>a avea</i> + Infinitiv – Die Reduzierung des Passivs – Die Wiederholungsformen der Verben – <i>care</i> (Fortsetzung) – <i>aceiași</i> , <i>aceeași</i> – <i>nemai-</i> – Nationalitäten und Sprachen – Die Jahreszeiten – Die Himmelsrichtungen – Maße und Gewichte – Abkürzungen – Festivalul sarmalelor	

LECTIA A DOUĂZECI ȘI PATRA	
Texte	179
O invitație în munți – Ceva despre economia României	
Exerciții recapitulative	181
Praznicul zilei: luni, 9 septembrie, sfinții Ioachim și Ana	
TEST 4	184
ULTIMA LECȚIE	
Text	187
Ce-i tipic românesc?	
Gramatică	188
Probleme tipice ale gramaticii române – I. L. Caragiale: Rromânul	
LECTURI UȘOARE ȘI MAI PUȚIN UȘOARE	190
Proverbe – Ghicitori – Doină – Birul – Colinde – Snoave – V. ALECSANDRI: Paștele – M. EMINESCU: Lacul; Revedere – G. COȘBUC: Noapte de vară – A. PANN: Când se gătește în laturi numai din miros te sature; Grijile-s la creditori mai mult decât la datori – G. TOPĂRCEANU: La Paști; Toamna în parc – T. ARGHEZI: Vântul – N. Labiș: Vara – M. SORESCU: Bunica și chibriturile – A. BLANDIANA: La Paris – I. CREANGĂ: Ursul păcălit de vulpe – I. L. CARAGIALE: Cele trei zeițe – E. GÂRLEANU: Mai sus!	
CHEIA EXERCITIILOR (Schlüssel zu den Übungen)	205
TABELE GRAMATICALE (Grammatiktabellen)	220
GLOSAR ROMÂN – GERMAN	234
INDICE GRAMATICAL (INDEX)	251